

## **LUNA DECEMBRIE: Comemorarea a 5 ani de la ultimele relocări în Pata Rât și încheierea *Campaniei celor 16 zile de activism împotriva violenței asupra femeilor***

2015 fost un an plin, încărcat cu evenimente și acțiuni care au dus, sperăm noi, la o mai bună cunoaștere a vieții comunității de la Pata Rât. Mulțumim tuturor prietenilor - parteneri, colaboratori, vizitatori, jurnaliști, artiști, voluntari - că ne-au fost alături și au ajutat, după puteri, la cunoașterea vieții și a poveștilor oamenilor de la Pata Rât. Până în 11 ianuarie luăm pauză să ne încărcăm cu energie proaspătă și să punem la cale evenimente care să ne facă să privim și să gândim lumea din jur prin perspective noi. Un an nou liniștit și numai gânduri bune pentru 2016!

**Lacho nevo bersh!**  
**Boldog új évet!**  
**Happy New Year!**



## **Comunicat: Proiectul Pata-Cluj invită la dialog și colaborare pentru incluziunea socială a persoanelor marginalizate de la Pata Rât cu ocazia comemorării a cinci ani de la ultimele relocări în Pata Rât**

**În 17 decembrie 2015 s-au împlinit cinci ani de când mai mult de 250 de persoane au fost evacuate de pe strada Coastei din Cluj și mutate la mai puțin de 200 de metri de rampa de gunoi a orașului. Între ei se aflau peste o sută de copii. Acestor persoane le-au fost diminuate semnificativ șansele de a merge la serviciu sau la școală, de a participa la viața orașului. Acești oameni au suferit pierderi materiale, dar și morale. Demnitatea acestor persoane a fost călcată în picioare. Acest lucru s-a întâmplat unor cetățeni ai Clujului. De aceea, comemorarea de azi nu este doar a celor care au fost mutați. Ea trebuie să fie a tuturor clujenilor.**

La cinci ani de la tragica relocare a celor peste 250 de persoane de pe strada Coastei la Pata Rât, este timpul să înțelegem că este nevoie să muncim împreună pentru o societate echitabilă, justă și incluzivă, astfel încât problema de la Pata-Rât să nu se reproducă. În același timp trebuie să fim conștienți de faptul că atâta timp cât cauzele structurale nu sunt abordate, problema sărăciei și a excluziunii se va perpetua fie în același spații geografice, fie în altele noi.

Cum s-a ajuns aici? Populația zonei Pata Rât a crescut de la patru familii stabilite în zonă la sfârșitul anilor '60, la peste 1500 persoane în prezent. Povestea Pata Rât, pe care o reauzim de peste 40 de ani, se limitează, prea adesea, la culpabilizarea săracilor pentru că sunt săraci și pentru că nu se pot integra în societate. Însă, ce nu se rostește când este spusă această poveste este că o dată cu trecerea timpului săracii devin și mai săraci, iar Pata Rât crește deceniu după deceniu. Marginalizarea și excluziunea, sub atâtea chipuri și forme, își fac efectul val după val, erodând capacitatea multor clujeni de a trăi o viață mai bună și mai demnă. Pata Rât este la marginea societății, iar cei împinși la marginea societății ajung la Pata Rât.

Există o multitudine de actori, cetățeni sau instituții, care prin abordări și acțiuni multiple acționează în Pata Rât de peste un deceniu. Sute de persoane și resurse importante sunt implicate și acum în activități de activism social, proiecte de intervenție socială și acțiuni umanitare. Însă dincolo de actorii non-guvernamentali există o dimensiune fundamentală a responsabilității instituțiilor statului – Primărie, Consiliu Local, Instituția Prefectului - în această situație. Comemorarea acestui moment ne poate ajuta să înțelegem că diferitele inițiative ce vizează schimbarea situației celor din Pata-Rât au și vor avea responsabilitatea de a căuta în mod activ căile de relaționare între ele. Nu doar din motive de eficiență, ci, la fel de mult, din demnitate și respect față de clujeni și mai ales față de acei clujeni care locuiesc în Pata Rât. Anterior oricărei metode sau abordări este respectul, măsura autenticității oricărui actor care lucrează în Pata Rât.

Această comemorare are drept scop conștientizarea și responsabilizarea pentru a promova ceva ce marcăm constant ca o neîmplinire: dialogul. Înțelegerea, acceptarea și colaborarea sunt și rămân opțiuni accesibile și aceste valori merită eforturile noastre, pentru a fi integrate în orice tip de intervenție de diminuare a segregării și excluziunii socio-economice de la Pata-Rât.

Despre semnificația zilei de 17 decembrie au vorbit colegii noștri [aici](#).

## Echipele Asociației de Dezvoltare Intercomunitară Zona Metropolitană Cluj

### Evenimente și acțiuni cu și pentru comunitate

#### Copiii din Pata Rât au primit cadouri prin intermediul campaniei naționale ShoeBox

Cu o săptămână înainte de Crăciun echipa proiectului Pata-Cluj împreună cu echipa de voluntari ai campaniei ShoeBox România au ajutat la distribuția a 825 de cadouri în cutii de pantofi copiilor din Pata Rât: 289 pachete pentru copiii din comunitatea Dallas, 350 de pachete pentru copiii de pe strada Cantonului, 114 pachete pentru copiii din comunitatea de pe fosta stradă Coastei și 72 de pachete pentru copiii care locuiesc în proximitatea rampei de gunoi a municipiului Cluj-Napoca.



Pentru ca fiecare copil să se poată bucura de cadoul primit distribuția cutiilor de pantofi cadou s-a desfășurat pe parcursul a câteva zile.

ShoeBox este un proiect de voluntariat inițiat în 2007 de Valentin Vesa în care lucrează cu voluntari pentru a colecta, primi și distribui cadouri de la cei care vor să facă o bucurie unui copil cu posibilități materiale reduse. Pachete sunt apoi distribuite în mai multe locații din țară în funcție de nevoi și solicitare. Mai multe detalii despre campania națională ShoeBox găsiți [aici](#).

## Adolecenții din Pata Rât discută despre violența împotriva femeilor în cadrul unei activități derulate în *Campania celor 16 zile de activism împotriva violenței asupra femeilor*



Marti, 8 decembrie 2015, a avut loc o activitate cu adolecenții din Pata Rât, „Flori, fete și băieți”, în cadrul Campaniei de 16 zile de activism împotriva violenței asupra femeilor. Această activitate a fost dedicată adolecenților din comunitățile din Pata-Rât și defășurată la Unitatea Mobilă a fost gândită de colegii noștri, Anna și Vlad, care au coordonat-o, ca un spațiu deschis de discuție și de creștere a gradului de conștientizare cu privire la violența împotriva femeilor. Întâlnirea a început cu o proiecție a

spotului italian „Slap her!” și a fost urmată de discuții și o serie de jocuri de socializare. La această întâlnire au participat cu entuziasm aproximativ 20 de tineri care au fost îndrumați de 7 adulți în timpul activităților. Anterior proiecției pentru adolecenți, un grup de copii care terminau activitățile extrașcolare la Unitatea Mobilă a avut ocazia să vadă spotul. Atât discuțiile care au urmat după vizionarea filmulețului cât și jocurile de socializare au fost primite cu mare curiozitate și entuziasm.

După aproximativ două ore de discuții și joc s-au terminat și cozonacul și sucurile, iar participanții au plecat acasă bucuroși cu speranța că vor mai participa la astfel de activități. Colegele manageri de caz, Izabella și Maria, asistenți psihodramă, promit demararea unor activități similare regulate pentru ca cei dornici să poată participa și în viitor.

## Sesiune de consultanță pentru siguranța financiară pentru femeile din Pata Rât

În 9 decembrie, penultima zi de *Campanie de 16 zile de activism împotriva violenței asupra femeilor*, echipa de ocupare a realizat o întâlnire cu femeile din Pata Rât în care au discutat despre *siguranța financiară*. La această întâlnire au avut acces toate femeile din Pata Rât interesate de tema discuției. Temele discuției au fost: drepturile femeii atât pe piața muncii cât și în familie, protecția maternității la locul de muncă, dreptul femeii la egalitate de șansă, dreptul de a nu fi discriminate, concediul de maternitate privind îngrijirea copilului bolnav. O discuție importantă a fost cea despre cadrul legislativ existent care reglementează aceste drepturi.



## Poveștile copilăriei: copiii au luat rolul de cititori și interpreți la a doua întâlnire de citit povești



Vineri, 4 decembrie, de la ora 14, am citit, povestit și interacționat cu 6 copii din comunitatea Coastei. Am pornit de la povestea "Bulgăraș de primăvară" și foarte repede 2 fete au preluat rolul de cititori. Povestea lui Paul Stewart și Chris Riddell spun istoria unei prietenii dintre un arici și un iepure. Am citit pe roluri și am explorat teme legate de diferențe, de ce simțim când avem prieteni care nu sunt lângă noi, de senzații încercate pentru prima dată. Cu ajutorul copiilor povestea s-a îmbogățit cu istorii

personale legate de prieteni plecați în Italia, de felul în care miroase iarna și multe altele. Colegele manageri de caz, Lavinia și Ioana care au citit cu copii le mulțumesc pentru această nouă poveste pe care speră să aibă ocazia să o mai spună și altor copii.

Această a doua întâlnire de citit povești pentru copii a avut loc în cadrul *Campaniei celor 16 zile de activism împotriva violenței asupra femeilor*, scopul grupurilor de citit povești fiind de a familiariza copiii cu poveștile copilăriei.

**Pentru mai multe informații despre acțiunile și activitățile desfășurate zi de zi de echipe în comunitate consultați fiecare temă a proiectului în parte pe site la secțiunea [Temele Pata-Cluj](#).**

**Echipele care au program de lucru la Unitatea Mobilă în Pata Rât vor reveni la programul normal de întâlniri și consultații începând cu 11 ianuarie 2016.**

### Evenimente trecute

**Activitățile pentru copii de la MiniReactor s-au încheiat cu un atelier de actorie pe tema imaginației**

Marti 8 decembrie a avut loc ultima întâlnire a copiilor din Pata Rât, care s-au înscris la cursul de actorie din cadrul atelierelor MiniReactor, cu actorii și prietenii lor din oraș. Cursul de actorie a avut ca temă atenția, memoria și imaginația. La ultima ședință tema abordată a fost cea a *imaginației*. Copii au răspuns provocării acestei teme fără ezitare, și-au intrat în rol și ne-au surprins plăcut cu fiecare nou joc. La întâlnire au participat 5 copii din oraș, 4 din Pata Rât, doi actori, 3 voluntari și însoțitori ai copiilor, în total



aproximativ 20 de participanți. Copiii s-au bucurat că s-au revăzut după o săptămână și de data aceasta, ca de fiecare dată de când s-au cunoscut, și pe parcursul celor trei săptămâni au devenit tot mai dezinvolti și mai curajoși. La finalul întâlnirii și-au făcut planuri și au început să se pregătească pentru următoarea etapă din anul care urmează.

Atelierele propuse de echipa MiniReactor în cadrul apelului pentru cultură și artă al Pata-Cluj a fost gândit ca loc de întâlnire și interacțiune prin creație și joacă al copiilor din Pata Rât cu copiii clujeni înscriși în programele și atelierele de la Mini Reactor.

Mulțumim prietenilor noștri din Cluj, echipei MiniReactor pentru găzduire și activitățile relaxante și antrenante și lui Robert pentru poze!

### Ultimul spectacol de teatru de păpuși de la MiniReactor a adus multe culori și dulciuri cadou



Sâmbătă, 5 decembrie, a avut loc ultimul spectacol din cel de al doilea ciclu de spectacole de la Mini Reactor, facilitat de Fundatia AltArt în cadrul proiectului Pata-Cluj. Ultimul spectacol a fost o incursiune prin intermediul culorilor în lumea magică a teatrului de păpuși. Chiar dacă limita de vârstă minimă recomandată de artiști a fost 1 an, toți copiii, și chiar și adulții care i-au însoțit, s-au bucurat din plin de momentele oferite de acest spectacol sensibil, frumos și interactiv. Când s-a terminat spectacolul, copiii entuziasmați au început să ne povestească cum au apărut culorile și

care au fost culorile lor preferate. O parte dintre aceștia s-au jucat cu recuzita și au povestit cu balerina și colega ei colorată.

După spectacol atmosfera a fost veselă, era soare și cald, ne-am jucat, am desenat cu creta prin curtea de la [Reactor de creație și experiment](#), dar cel mai important moment a fost relatarea lor despre eveniment. O dată cu culorile copiii au descoperit și câteva dulciuri și fructe aduse de moș Nicoale. Din Pata Rât au participat la spectacol 12 copii și 2 părinți care i-au însoțit, toți de pe strada Cantonului. Toți și-au manifestat dorința de a mai participa la astfel de evenimente, cât mai curând.

Mai multe detalii despre spectacol găsiți [aici](#), iar poze de sâmbătă găsiți [aici](#).

Spectacolele de teatru au fost gândite ca loc de întâlnire și interacțiune a copiilor din Pata Rât cu copiii clujeni înscriși în programele și atelierele din cadrul Mini Reactor și se desfășoară în cadrul primului apel pentru cultură și artă lansat prin proiectul Pata-Cluj.

### Evenimente conexe - construire de rețele

#### Masa rotundă de prezentare a rezultatelor cercetării internaționale Women Safety Justice (WoSafeJus) a relansat teme noi de discuție cu privire la violența domestică

Aflată la a cincisprezecea ediție în Cluj-Napoca, *Campania celor 16 zile de activism împotriva violenței asupra femeilor* se adresează anul acesta publicului general pentru a deveni mai conștient, responsabil și sensibil față de nevoile victimelor violenței. Din practica în domeniu și din studiile de specialitate reiese că riscul ca femeile să sufere de pe urma violenței fizice sau emoționale exercitate de către partenerii abuzivi, respectiv a agravării acestora, crește în momentul în care încearcă să iasă din relația de violență sau când sunt deja despărțite de

aceștia. Astfel, o intervenție comunitară coordonată și colaborarea între specialiștii din diferitele instituții cu rol în asistarea victimelor (poliție, servicii sociale, organizații nonguvernamentale) sunt centrale în asigurarea protecției și suportului necesar victimelor. Este însă la fel de important să avem în vedere faptul că violența suferită are un impact diferit asupra femeilor, în funcție de clasa lor socială, de etnie, religie, orientare sexuală, vârstă, stare de sănătate etc. Tocmai de aceea, serviciile și răspunsul oferit victimelor violenței trebuie să ia în considerare și să se adapteze acestor diferențe.



Campania de anul acesta își propune să evidențieze complexitatea formelor de violență existente și să conștientizeze opinia publică cu privire la nevoile reale ale victimelor printr-o serie de activități care să crească solidaritatea cu acestea și să ducă la luarea unor poziții de condamnare a tuturor actelor de violență, indiferent de natura acestora și nivelul la care se manifestă. Printre activitățile campaniei de anul acesta a avut loc *o masă rotundă*, luni, 7 decembrie 2015 la Facultatea de Sociologie și Asistență Socială a Universității Babeș-Bolyai la care au fost prezentate rezultatele proiectului internațional de cercetare "Why Doesn't She Press Charges? Understanding and Improving Women's Safety and Right to Justice" (WOSAFEJUS), finanțat de Comisia Comunităților Europene, prin linia de finanțare Daphne III (2007-2013). Proiectul a fost implementat în perioada 2009-2011, în 4 țări europene: Italia, Spania, Marea Britanie și România, fiind coordonat de către Fondazione di Ricerca Istituto Carlo Cattaneo din Italia.

La întâlnire au participat aproximativ 20 de persoane, practicanți și experți în domeniu. Discuția a fost moderată de *Agnes Dávid-Kacsó* care a descris specificul proiectului și a introdus temele de cercetare ale acestuia, discutând despre interviurile cu specialiștii implicați în cazurile de violență domestică, analiza dosarelor penale, interviurile cu victimele violenței și observațiile etnografice realizate în instanțe de judecată. *Imola Antal* a prezentat atât rezultate ale unor cercetări internaționale privind intervenția sistemului penal în cazurile de violență domestică dar și specificul rezultatelor la nivelul celorlalte țări implicate în cadrul proiectului de cercetare WOSAFEJUS, care indică probleme similare în ceea ce privește soluționarea cazurilor de violență domestică. Rezultatele cercetării din toate cele 4 țări evidențiază atât numărul scăzut de cazuri de violență domestică în care este dispusă o condamnare împotriva agresorilor cât și numărul ridicat de cazuri care se pierd la diferitele niveluri ale procesului penal.

*Maria Stoleru* a prezentat rezultatele analizei dosarelor penale având ca obiect cauze de violență domestică (339 dosare penale). Conform rezultatelor obținute pe baza analizei dosarelor penale, plângerile penale sunt retrase de către victime în majoritatea cazurilor, astfel încât un număr limitat de dosare penale ajunge să fie trimis în judecată. Chiar dacă dosarele penale sunt judecate și victimele violenței domestice nu își retrag plângerile, sentințele penale prevăd în majoritatea cazurilor



suspendarea pedepsei cu închisoarea sau amenda penală. Sentințele care prevăd executarea pedepsei sunt dispuse în cazurile grave, ale căror autori au deja un istoric infracțional. Pedepsa închisorii cu executare este prevăzută într-un număr foarte redus de cauze penale. *Júlia Adorjáni* a prezentat rezultatele analizei interviurilor cu victimele violenței domestice (78 de interviuri) privind accesul acestora la justiție, motivele pentru care femeile se adresează sau nu sistemului de justiție penală, barierele care îngreunează colaborarea lor cu sistemul de justiție penală, respectiv experiențele femeilor care s-au adresat sistemului de justiție, în funcție de fiecare etapă legală, precum și rezultatele obținute în ceea ce privește intervenția legală. Conform concluziilor cercetărilor, sistemul de justiție penală este perceput de către femei ca un mecanism masiv, pasiv și greu de mobilizat, care urmează o procedură birocratică, „automatizată”, în care vocea și implicarea femeilor se pierde. Există o diferență semnificativă între cazurile în care femeile au parcurs fiecare etapă a sistemului de justiție penală și cele care nu au reușit. În situația cazurilor de succes există suport social sau familial, servicii pe tot parcursul intervenției legale respectiv o colaborare coordonată între specialiștii implicați în intervenție, ceea ce a condus la mobilizarea sistemului de justiție penală. În cadrul culegerii și analizării interviurilor femeilor, a fost oferită o atenție specială femeilor rome și maghiare. Pentru femeile rome aflate în situație de violență domestică, suportul comunității devine absolut prioritar pentru supraviețuirea lor de zi cu zi. Ieșirea din situația de violență sau părăsirea agresorului poate însemna părăsirea comunității, a suportului oferit de aceasta. Au fost identificate situații specifice, care rezultă din caracterul particular al comunității în care trăiesc, care generează probleme distincte cu care se confruntă și anume presiunea grupului comunitar și a organizării acestuia, solidaritatea vs. autoexcluderea și sărăcia. Pe de altă parte, apartenența lor minoritară „generează” atitudini discriminatorii din partea agenților sistemului de justiție penală.

*Éva László* a prezentat rezultatele analizei observațiilor etnografice (49 ședințe de judecată). Aceasta a pus în discuție aspecte referitoare la atmosfera din timpul ședințelor de judecată și mediul specific acestora, supraîncărcarea sistemului de justiție, regulamentul de conduită din instanță, siguranța fizică a victimelor, lipsa de informare și familiarizare a acestora cu sistemul juridic (limbaj tehnic, proceduri specifice) și lipsa unui avocat sau a altui specialist care să explice ce anume se așteaptă din partea lor, respectiv abordarea fragmentată a cazurilor de violență domestică. După o sesiune de întrebări și răspunsuri, concluziile discuțiilor au vizat nevoia ca femeile să aibă acces la instanțe specializate de violență domestică și la un sistem unitar de abordare a acestor cazuri, nevoia de formare profesională a specialiștilor aparținând sistemului de justiție pe tema violenței domestice dar și îmbunătățirea colaborării profesionale interinstituționale cu aceștia.

Mai multe informații despre cercetarea privind accesul femeilor la justiție puteți găsi pe pagina web a proiectului [WOSAFEJUS](#) sau pe [pagina web a proiectului de prevenire a violenței](#), precum și în una din cele două publicații rezultate: Angela Romani, Alessandra

Campani, *Violența domestică: accesul femeilor la siguranță și justiție*, Presa Universitară Clujeană (2012) și Antal Imola, Roth Maria, Creazzo Giuditta (coord), *În spatele ușilor: Violența domestică și sistemul de justiție*, Presa Universitară Clujeană (2012).

### **Cărțile din Biblioteca Vie și-au spus poveștile în ultima zi a Campaniei celor 16 zile de activism împotriva violenței asupra femeilor**



*Biblioteca Vie* este o altfel de bibliotecă în care poți adresa întrebări și primi răspunsuri de la cartea din fața ta. Ce face din Biblioteca Vie o experiență inedită? Faptul că pe rafturi cărțile sunt oameni care intră într-un dialog personal cu cititorul. *Biblioteca Vie* funcționează ca o bibliotecă normală. Îți iei un permis ca să pășești în acest spațiu de învățare, găsești aici rafturi cu cărți pe care să le răsfoiești, bibliotecari care îți recomandă cărți interesante,

un loc unde poți să fii doar tu și paginile cărții pe care ai ales-o. Temele cărților sunt legate de tema Campaniei din acest an: violența împotriva femeilor, drepturile femeilor, feminism, etnicitate, roluri de gen. Titlurile cărților pot fi consultate [aici](#), iar descrierile acestora din catalog [aici](#).

Realizată în cadrul *Campaniei celor 16 zile de activism împotriva violenței asupra femeilor* cu scopul de a oferi o voce persoanelor care se confruntă cu discriminarea și excluderea socială, *Biblioteca Vie* reprezintă un spațiu al învățării, un spațiu în care cărțile devin oameni, iar cititorii, oameni la rândul lor, au ocazia să își confrunte și să chestioneze prejudecățile cu privire la tema abordată, dar și să afle lucruri noi, care le îmbogățesc viziunea și adaugă un plus de cunoaștere. Tema Bibliotecii Vie de anul acesta a vizat diversitatea rolurilor femeilor în viața de zi cu zi și varietatea experiențelor acestora, inclusiv discriminarea și violența de toate tipurile la care sunt supuse. În rolul cărților s-au aflat colegi din cadrul Asociației de Dezvoltare Intercomunitară Zona Metropolitană Cluj, Fundației Altart, Asociației Comunitare a Romilor din Coastei, Asociației Atena Delphi, un psiholog, un pictor și un arhitect. Câteva întrebări la care au încercat să răspundă cărțile din Biblioteca Vie au fost: Ce înseamnă să fii femeie? Ce înseamnă să fii femeie romă? Care e locul și rolul femeilor în societatea actuală? Cu ce se confruntă acestea? Care le sunt experiențele și care le sunt resursele? Cum le putem susține și de ce au nevoie pentru a se face mai bine auzite?

Împrumutând chip și grai omenesc cărțile au vorbit cu pasiune cititorilor lor despre importanța dreptului la educație al fetelor din zone de conflict, dar și despre efectele conflictelor dintre părinți asupra copiilor. Fiecare dintre cei 18





cititori au avut ocazia de a petrece câte o jumătate de oră cu cartea aleasă, pentru a discuta despre temele abordate de fiecare în parte. Una din cele patru cele mai populare cărți a vorbit ce înseamnă să fii femeie romă, despre bucuriile și provocările aduse cu sine de acest rol. A fost discutată imaginea femeii în societatea actuală, iar micromisoginismul cotidian a fost explicat în rolul său de precursor al violenței domestice. A fost prezentat rolul bărbatului în lupta împotriva discriminării femeilor, ce înseamnă și ce face un bărbat feminist. Deoarece situațiile grave de violență și abuz nu pot fi neglijate s-a vorbit despre cazurile de violență domestică soldate cu un final tragic, despre abuz sexual și despre pornografie. Tema cuplului a fost abordată în complexitatea trăirilor și a rolurilor pe care le implică, iar poveștile acelor femei care se supraimplică în relații au prins viață și au constituit moment de reflecție lângă o cafea bună. Totodată, a fost loc și pentru puțină alchimie, esențe, gusturi și arome fiind descrise ca și o garanție că viața poate fi savurată mai ușor cu ajutorul bucătăriei indiene. Copiii prezenți la eveniment au salvat Cerbul Fermecat prin desen și au putut asculta basme care au abordat tema violenței. Cele mai citite cărți au fost "Femei care iubesc prea mult", "Decesul ca și consecință a violenței domestice", "Ce înseamnă să fii femeie romă" și "Complete indian cooking"? Două dintre aceste cărți și-au exprimat gândurile după eveniment.

## BIBLIOTECA VIE



**Lavinia Olău-Dobre**

Asociația de Dezvoltare Intercomunitară  
Zona Metropolitană Cluj

Luni de fiere, Pascal Bruckner

"Pentru mine a fost o experiență inedită, pe de o parte am avut ocazia să recitesc cartea și să descopăr amănunte pe care nu le observasem la prima lectură. Pe de altă parte, am avut parte de o interacțiune foarte plăcută. Am împărtășit cu cei cu care am povestit diferite idei și reflecții personale (unii citiseră cartea) legate de cuplu: modele nesănătoase de raportare la relație, trecutul de care încercam să ne eliberăm în relațiile prezente, până unde se poate experimenta, cât de multe detalii alegem să povestim unii altora, valori comune și multe altele. Cu siguranța Pascal Bruckner și-ar fi dorit să stea la masa noastră joi în Cizmărie ;)" (Lavinia, cartea vie "Luni de fiere" de Pascal Bruckner)

"Cărțile au fost mereu spațiu și timp de întâlnire. Așa a fost și la Biblioteca Vie. Am discutat despre extreme, despre nevoia fiecăruia de a ajusta balanța propriei realități, îmbogățindu-ne sufletește, aducând o rază de speranță și bucurie celor care au mai puțin, dar care merită mult mai mult." (Ioana, cartea vie "Eu sunt Malala" de Malala Yousafzai)

Mai multe detalii despre Campanie găsiți pe [pagina evenimentului facebook](#) dedicat acesteia, iar poze pe [site](#)



## Calendar

### Calendarul lunii ianuarie

**1 ianuarie** – *Sf. Vasile*, obiceiurile legate de "Vasilcă". Colindatul "cu Vasilcă" este întâlnit în ajunul și în prima zi a anului nou în mediul sătesc, practicat, deopotrivă, de romi și de alte etnii din Balcani (români, bulgari).

Aceste informații sunt adunate și redactate de Gheorghe Sarău într-un Calendar al Romilor destinat scopurilor educative. © Ghe. Sarău, 2006

**27 ianuarie** - *Ziua Internațională pentru Comemorarea Memoriei Victimelor Holocaustului (ONU) // International Day of Commemoration in Memory of the Victims of the Holocaust (UN)* <http://www.un.org/en/holocaustremembrance/2016/calendar2016.html>

Ziua Internațională pentru Comemorarea Memoriei Victimelor Holocaustului este o zi în care sunt comemorate victimele Holocaustului și genocidul care a dus la moartea a aproximativ 6 milioane de evrei, 1 milion de romi, 250.000 persoane cu dizabilități fizice și mentale și 9.000 persoane homosexuale de către naziști și colaboratorii regimului. Această zi a fost stabilită printr-o rezoluție a Adunării Generale a Națiunilor Unite nr 60/7 din 1 noiembrie 2005 în timpul celei de-a 42 sesiuni plenare. Rezoluția a venit după o sesiune specială care a avut loc în 24 ianuarie 2005 în cadrul căreia Adunarea Generală a Națiunilor Unite a marcat a 60a aniversare a liberării din lagărele de concentrare naziste și încheierea sfârșitul Holocaustului.

## Media

Eva Fahlstrom Borg care vorbește, într-o serie de videoclipuri, despre modul de aplicare a unor concepte de justiție restaurativă și a instrumentelor practicilor restaurative în viața de zi cu zi și în proiectul Pata-Cluj: harta timpului și fereastra disciplinei sociale.

<https://www.youtube.com/watch?v=eB-PJAniCjQ>

***Proiectul Pata-Cluj, „Intervenții sociale pentru desegregarea și incluziunea socială a grupurilor vulnerabile din Zona Metropolitană Cluj, inclusiv a comunităților de romi marginalizate” este implemențat de Asociația pentru Dezvoltare Intercomunitară Zona Metropolitană Cluj, în parteneriat cu Asociația Comunitară a Romilor din Coastei, Asociația Habitat pentru Umanitate Cluj și Fundația AltArt. Cu un buget total de 2.079.500 Euro, proiectul este finanțat de Guvernul Norvegiei prin Mecanismul Financiar Norvegian 2009-2014 în cadrul Programului "Combaterea Sărăciei" (RO25).***

\*\*\*

### **Despre Mecanismul Financiar Norvegian (Norway Grants)**

*Prin Mecanismul Financiar Norvegian și granturile EEA, Norvegia contribuie la reducerea disparităților sociale și economice și întărește relațiile bilaterale cu țările beneficiare din Europa. Norvegia cooperează apropiat cu Uniunea Europeană prin Acordul privind Spațiul Economic European (EEA).*

*În perioada 2009-2014, Norvegia a contribuit cu 1,7 miliarde de euro. Granturile sunt disponibile pentru organizații nonguvernamentale, instituții academice și de cercetare, sectoarele publice și private din*



**Decembrie 2015**

## **11\_BULETIN INFORMATIV**



*cele 12 state membre noi ale Uniunii Europene, Grecia, Portugalia și Spania. Există o cooperare largă cu organizații norvegiene și există activități care vor fi implementate până în 2016.*

*Domenii cheie de suport sunt protecția mediului și schimbările climatice, cercetare și burse, societate civilă, sănătate și copii, egalitatea de gen, justiție și patrimoniu cultural.*

*Conținutul acestui material nu reprezintă în mod necesar poziția oficială a granturilor Norway Grants 2009-2014.*

*Camelia Badea  
coordonator comunicare proiect Pata-Cluj  
Tel.: 0786/375 825*

*E-mail: [camelia@patacluj.ro](mailto:camelia@patacluj.ro)  
[patacluj@gmail.com](mailto:patacluj@gmail.com)*

*Website: [www.patacluj.ro](http://www.patacluj.ro)*

*Facebook: [www.facebook.com/PatadinCluj](http://www.facebook.com/PatadinCluj)*

*Canal Youtube:*

*<https://www.youtube.com/channel/UCQVqLCOJ4ozYqZtRtTlcAnQ>*